

Số: **70/2018/QĐST-DS**

Biên Hòa, ngày 27 tháng 8 năm 2018

**QUYẾT ĐỊNH
CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**

Căn cứ vào Điều 212 và Điều 213 của Bộ luật tố tụng dân sự;
Căn cứ vào Biên bản hòa giải thành ngày 17 tháng 8 năm 2018 về việc các đương sự thỏa thuận được với nhau về việc giải quyết toàn bộ vụ án dân sự thụ lý số: 402/2018/TLST-DS ngày 06 tháng 08 năm 2018.

XÉT THẤY:

Các thỏa thuận của các đương sự được ghi trong biên bản hòa giải thành về việc giải quyết toàn bộ vụ án là tự nguyện; nội dung thỏa thuận giữa các đương sự không vi phạm điều cấm của luật và không trái đạo đức xã hội.

Đã hết thời hạn 07 ngày, kể từ ngày lập biên bản hòa giải thành, không có đương sự nào thay đổi ý kiến về sự thỏa thuận đó.

QUYẾT ĐỊNH:

1. Công nhận sự thỏa thuận của các đương sự:

-Nguyên đơn: Công ty tài chính TNHH MTV Ngân hàng Việt Nam Th(VPB FC)

Địa chỉ: Tầng 2, Tòa nhà Ree, số 9, Đoàn Văn B, phường 12, Quận 4, TP. H.

Đại diện theo ủy quyền: Ông Nguyễn Hoàng V, sinh năm 1987.

- Bị đơn: Bà Nguyễn Thị Thanh Ph, sinh năm 1979.

Địa chỉ: 28/11, đường Phan Đình Ph, khu phố 2, phường Th, TP. B, tỉnh Đ.

2. Sự thỏa thuận của các đương sự cụ thể như sau:

Bà Nguyễn Thị Thanh Ph đồng ý trả cho Công ty tài chính TNHH MTV Ngân hàng Việt Nam Th (VPB FC) số tiền nợ còn lại là 31.287.585đ (Ba mươi một triệu hai trăm tám mươi bảy ngàn năm trăm tám mươi lăm đồng).

Án phí dân sự hòa giải thành: Bà Ph đồng ý chịu án phí dân sự hòa giải thành số tiền là: 782.190đ. (Bảy trăm tám mươi hai ngàn một trăm chín mươi đồng).

Hoàn trả lại cho Ngân hàng tiền tạm ứng án phí đã nộp là 1.355.000đ theo Biên lai số 008653 ngày 25/07/2018 tại Chi cục thi hành án dân sự thành phố B, tỉnh Đ.

Kể từ ngày tiếp theo của ngày hòa giải thành khách hàng vay còn phải tiếp tục chịu khoản tiền lãi quá hạn của số tiền nợ gốc chưa thanh toán theo mức lãi suất mà các bên thỏa thuận trong hợp đồng cho đến khi thanh toán xong khoản nợ gốc này. Trường hợp trong hợp đồng tín dụng, các bên thỏa thuận về việc điều chỉnh lãi suất cho vay theo từng thời kỳ của Ngân hàng cho vay thì lãi suất mà khách hàng vay phải tiếp tục thanh toán cho Ngân hàng cho vay theo quyết định của Tòa án cũng sẽ được điều chỉnh cho phù hợp với sự điều chỉnh lãi suất của Ngân hàng cho vay.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

4. Quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, Điều 7 và Điều 9 Luật Thi hành án dân sự; thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- Dương sự;
- Viện kiểm sát nhân dân TP. B;
- Lưu hồ sơ vụ án.

THẨM PHÁN

Trần Thị Mộng Hà